

전화수신 / 전화걸기 : 버튼 두 번 클릭
통화 종료/거절하기: 길게 누르기
스마트폰 음성 제어 :
블루투스가 연결되어 있고 통화 중이
아닐 때 버튼을 3회 탭 합니다.



재생 / 일시 정지 : 버튼 두 번 클릭

- * JMORE MUSIC 앱 및 연결된 모바일 기기나 장치에서 음악 변경 및 볼륨 조절할 수 있습니다.
- * 위 기능은 이어폰 개별 또는 스테레오 모드에서 사용할 수 있습니다. 사용자 지정 설정은 APP에서 사용할 수 있습니다.
- * 위 기능은 헤드폰마다 다를 수 있습니다.

기타기능

1. 전원을 켤 때 이어폰이 정상적으로 페어링되지 않는 경우, 왼쪽 및 오른쪽 이어폰의 올바른 연결(페어링)을 위해 충전케이스를 열고 케이스에 장착된 상태에서 페어링 버튼을 3번 빠르게 클릭하십시오.
2. 페어링 기록 지우기: 왼쪽, 오른쪽 이어폰을 충전케이스에 모두 넣고 페어링 버튼을 8초 이상 길게 누르면 페어링 기록이 지워집니다.
3. OTA 펌웨어 업데이트: 왼쪽과 오른쪽 이어폰의 배터리용량이 최소 50% 이상 남아있는 상태에서 ""JMORE MUSIC"" 앱을 통해 업데이트할 수 있습니다.
- * JMORE MUSIC APP 기능은 사용하는 스마트폰이나 운영체제에 따라 다를 수 있습니다. 자세한 내용은 고객센터에 문의하시기 바랍니다.

품질 보증

JMORE 제품들은 설명서에 따라 사용되었을 경우, 구입하신 날짜로부터 1년간 고장과 부품 결함으로부터 품질을 보장합니다. 이 품질 보증서에 따라, 공인된 총판으로부터 제품을 구입하셨어도 JMORE에 직접 청구하실 수 있습니다. 보증기간 동안 JMORE에서는 고장난 부분 혹은 결함이 있는 부분을 수리하거나 교체해 드립니다. 이 품질 보증서는 제품의 재료 또는 생산과정에서 생긴 문제가 아닌 사고, 잘못된 사용, 관리 또는 수리로 인한 손상이나 다른 문제로 생긴 고장에 대해서는 보장하지 않습니다. 품질 보증에 대한 더 자세한 내용은 www.jmore.com를 방문해 주십시오.

KCC

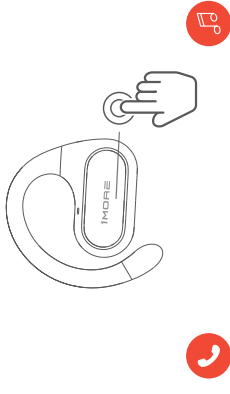
1. 이 기기는 가정용으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주거지역에서는 물론 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.
2. 당해 무선설비는 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없음. 특정소출력 무선기기(무선데이터통신시스템용 무선기기)



R-R-1C1-EF506

日語

9 応答 / 切断: 2回押し 通話を終了する / 拒否する: 長押しする 音声コントロール起動: 非通話時、3回タップ 再生 / 停止: 2回押し * 曲送り/曲戻し、及び音量調整はスマートフォン側、もしくはIMORE Musicアプリで操作してください。 * 上記の機能は、個別モードまたはステレオモードのイヤフォンで使用できます。カスタムセットアップはAPPで利用できます。 * 上記機能は接続機器によって異なる場合がございます。 その他の機能 1. 左右どちらかのヘッドホンが正常にペアリングできない場合、ヘッドホンを充電ケースに戻して、充電ケースのペアリングボタンを3回押し、デバイスのペアリングリスト内の「IMORE FHS-E」をタップしてください。 2. ペアリング記録を削除する場合: 左右のヘッドホンをケースに入れ、ペアリングボタンを8秒間長押しすると、ペアリング記録が削除されます。 3. OIA(ファームウェア)のアップデートを行う場合: ヘッドホン(左右のイヤホナー)が50%以上で接続されている状態であれば、「IMORE MUSIC APP」を介して自動的にアップデートすることが出来ます。 * IMORE MUSIC APPは接続機器によってファームウェアアップデートできない場合がございます。お困りの方、お気軽にIMOREカスタマサポートにご連絡くださいませ。	10 保証規定 お買い上げ製品は、一部家庭内での使用を目的としております。 正しい使用方法に従った上で製品が正常に動作しなかった場合、下記保証規定により、お買い上げ日より1年間の無料修理をさせていただきます。 お買い上げの際の領収書またはレシートは、保証開始日の目安とさせていただきます。修理の際にはこれらのご提示が必要となりますので、大切に保管して頂きますようお願い致します。 なお、保証期間経過後も修理対応はさせていただきますが、その際は有償修理となりますので、予めご了承ください。 免責事項、保証対象外部材などについては、IMOREの公式ウェブサイトwww.imore.comにてご確認のほど、お願い申し上げます。 お買い上げありがとうございます IMORE製品をお買い上げ頂き有難う御座います。商品についての最新情報は最後のページのQRコードをスキャン、またはIMORE公式ウェブサイトwww.imore.comにてご確認ください。 ご登録頂くご限定の特典、コンテンツを提供させて頂いております。 株式会社行営商事
---	--



Répondre / mettre fin à l'appel: double-clic
Terminer l'appel/Décliner: Appuyer sur la touche et la maintenir enfoncée

Contrôle vocal sur téléphone portable :

- Tapez 3 fois lorsque Bluetooth est activé et qu'il n'y a pas d'appels téléphoniques
- * Pour changer de chanson ou contrôler le volume, veuillez faire la configuration sur IMORE MUSIC APP ou les faire fonctionner sur un téléphone ou un appareil mobile couplé.
- * Les fonctions ci-dessus sont disponibles pour chaque écouteur en mode individuel ou en mode stéréo. Une configuration personnalisée est disponible sur l'APP.
- * Les fonctions ci-dessus peuvent être différentes sur différents téléphones.

Autres fonctions

1. Si un seul écouteur peut être jumelé à l'appareil. Ouvrez le boîtier, cliquez rapidement 3 fois sur le bouton de couplage du boîtier pour lancer un couplage gauche et droit, puis cliquez sur "IMORE Fit SE" dans la liste de jumelage des appareils pour les connecter à votre appareil.
 2. Effacement des enregistrements d'appariage : Placez les écouteurs gauche et droit dans le boîtier, appuyez sur le bouton de couplage pendant 8 secondes, les enregistrements de couplage seront alors effacés.
 3. Mise à jour du micrologiciel OTA : Vous pouvez effectuer une mise à jour synchrone via l'application IMORE MUSIC APP lorsque les écouteurs gauche et droit sont connectés l'un à l'autre avec une batterie à 50% de charge au minimum.
- * Les fonctions de IMORE MUSIC APP peuvent varier selon les téléphones portables ou les systèmes d'exploitation. Pour plus de détails, veuillez contacter notre service clientèle.

Garantie Limitée

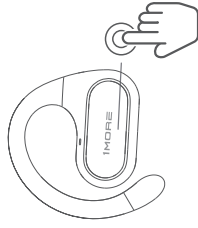
Les produits IMORE sont garantis contre les défauts de matériaux et de fabrication pour une période d' un an à partir de la date d' achat au détailant lors d' un usage en conformité avec le mode d' emploi de IMORE. Sous cette garantie, votre requête peut être dirigée vers IMORE, même si vous avez acheté le produit à un tiers agréé. Durant la période de garantie, IMORE, en tant que seule option, réparera ou remplacera les pièces d'origines défectueuses ou procédera à un remboursement d' un montant du prix d'origine. Cette garantie ne comprend pas les dommages résultants d' accidents, ou d' un usage, d' une maintenance ou réparation incorrects, ou d' autres causes qui ne sont pas des défauts de matériaux ou fabrication. Pour les détails complets de la garantie, veuillez visiter le site www.1more.com

Nous Apprécions Votre Business

Nous savons que vous profiterez du nouvel Ecouteur Piston IMORE comme nous le faisons. A IMORE, nous apprécions votre satisfaction. Si vous voulez plus de détails sur ce produit ou n'importe quel autre produit, veuillez nous visiter en scannant le code QR ci-dessous. Allez sur le site www.1more.com et inscrivez-vous comme VIP et IMORE vous considérera en tant que tel.

CE

Tiinlab Corporation déclare que ce produit est conforme aux critères essentiels et autres dispositions de la directive 2014/53/UE et des autres directives européennes applicables.



Anruf annehmen/beenden: Doppelklick
Anruf beenden/ablehnen: Drücken und halten
Sprachsteuerung auf dem Mobiltelefon:
Tippen Sie dreimal auf, wenn Bluetooth
aktiviert ist und keine Anrufe getätigt werden



Wiedergabe/Pause: Doppelklick

* Um einen Song oder die Lautstärke zu ändern, installieren Sie bitte die IMORE MUSIC APP oder führen Sie diese auf einem gekoppelten Handy oder Mobilgerät aus.
* Die oben genannten Funktionen sind für beide Ohrhörer im Einzel- oder Stereomodus verfügbar. Die benutzerdefinierte Konfiguration ist über die APP verfügbar.
* Die oben genannten Funktionen können bei verschiedenen Handys abweichen.

Extrafunktionen

1. Wenn nur 1. Kopfhörer mit dem Gerät gekoppelt werden kann, öffnen Sie die Ladehülle, klicken Sie dreimal schnell auf die Kopplungstaste in der Ladehülle, um eine Links-Rechts-Kopplung zu initiieren, und klicken Sie dann auf „IMORE FIT SE“ in der Gerätekopplungsliste, um eine Verbindung mit Ihrem Gerät herzustellen.
 2. Löschen der Kopplungsdatensätze: Legen Sie sowohl den linken als auch den rechten Ohrhörer in den Ladekoffer und halten Sie die Kopplungstaste für 8 Sekunden gedrückt. Die Kopplungsdatensätze werden gelöscht.
 3. OTA-Update der Firmware: Das Update kann über die IMORE MUSIC APP synchron ausgeführt werden, wenn der linke und der rechte Ohrhörer miteinander verbunden sind und der Akkustand mindestens 50 % beträgt.*
- * Die Funktionen der IMORE MUSIC APP können bei verschiedenen Handys oder Betriebssystemen variieren. Für weitere Einzelheiten, wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice.

Eingeschränkte Garantie

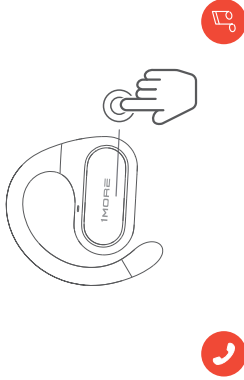
IMORE-Produkte sind durch eine Garantie von einem Jahr ausgehend vom Datum des ursprünglichen Kaufs gegen Material- und Herstellungsdefekte abgedeckt, sofern das Produkt in Übereinstimmung mit der IMORE-Bedienungsanleitung verwendet wurde. Im Rahmen dieser Garantie können Sie Ihre Ansprüche auch dann geltend machen, wenn Sie das Produkt von einem autorisierten Dritten erworben haben. Während der Garantiezeit wird IMORE das originale, schadhafte Teil nach eigenem Ermessen reparieren oder ersetzen bzw. eine Rückerstattung in Höhe des ursprünglichen Kaufpreises veranlassen. Diese Garantie umfasst keine Schäden durch Unfälle, unsachgemäße Nutzung, Wartung oder Reparatur oder durch andere Ursachen, die nicht auf Material- oder Herstellungsdefekte zurückzuführen sind. Alle Einzelheiten zu den Garantiebestimmungen erfahren Sie auf www.1more.com

Vielen Dank für Ihren Einkauf

Wir sind davon überzeugt, dass Sie an Ihren neuen IMORE-Kolben-Ohrhörern viel Freude haben werden. IMORE legt Wert auf Ihre Zufriedenheit. Wenn Sie mehr Informationen über dieses oder eines unserer anderen Produkte hätte, können Sie unsere Webseite besuchen oder den untenstehenden QR-Code scannen. Sie zu www.1more.com und, melden Sie sich als VIP an und genießen Sie IMORE.

CE

Die Tinlab Corporation erklärt hiermit, dass dieses Produkt die wesentlichen Anforderungen und andere relevante Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU und weitere geltende EU-Richtlinien erfüllt.



Contestar/Cortar llamada: Doble pulsado

Reproducir/Pausar: Doble pulsado

Finalizar llamada/Rechazar: Mantenga pulsado
Control por voz en el teléfono: toque 3 veces
con el Bluetooth activo y mientras no tenga
ninguna llamada

* Para cambiar de canción o controlar el volumen, configure la aplicación IMORE MUSIC u opere en un teléfono móvil o dispositivo emparejado.

* Las funciones anteriormente mencionadas están disponibles para cualquiera de los auriculares ya sea en modo individual o estéreo. Hallará una configuración personalizada disponible en la APP.

* Las funciones anteriores podrían ser diferentes en diferentes teléfonos.

Otras funciones

1. Si solo puede emparejar 1 auricular con el dispositivo, abra el estuche, pulse el botón de emparejamiento en el estuche 3 veces rápidamente para iniciar un emparejamiento izquierdo y derecho, y luego pulse en "IMORE Fit SE" en la lista de emparejamiento del dispositivo para conectarse a su dispositivo.
2. Borrar los Registros de Emparejamiento: Coloque los auriculares izquierdo y derecho en el estuche, mantenga pulsado el botón de emparejamiento durante 8 segundos y se borrarán los registros de emparejamiento.
3. Actualización de Firmware OTA: Puede actualizarse de forma sincronizada con la Aplicación IMORE MUSIC mientras que auriculares izquierdo y derecho están conectados entre sí y con al menos un 50% de carga de batería.

* Las funciones de la Aplicación IMORE MUSIC pueden variar según los diferentes teléfonos móviles o sistemas operativos, contacte con nuestro servicio al cliente.

Garantía Limitada

Los productos de IMORE están garantizados contra los defectos en materiales y mano de obra por un período de un año desde la fecha de compra original. Cuando se usa de acuerdo con los manuales de usuario de IMORE. Con esta garantía, su reclamo puede ser dirigida a IMORE. Incluso si usted compra el producto de un tercero autorizado. Durante el período de garantía, IMORE, a su discreción, reparará o reemplazará las originales piezas que esta defectuosas o emitirá un reembolso por el precio original de compra. Esta garantía no cubre los daños resultantes de accidentes, o del uso, el mantenimiento, y la reparación incorrectos, o de otras causas que no son defectos de materiales o de fabricación. Para los detalles completos de la garantía, por favor visite www.Imore.com

Apreciamos Su Negocio

Sabemos que usted disfrutará de los nuevos Auriculares de IMORE tanto como nosotros. En IMORE, valoramos su satisfacción.

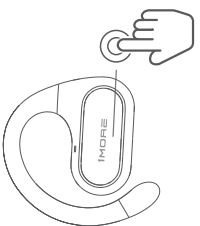
Si desea más detalles sobre este producto o cualquiera de nuestros otros productos, por favor visítenos en línea

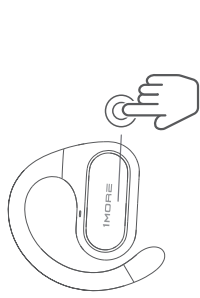
mediante el escaneo de los códigos QR a continuación.

Vaya a www.Imore.com y regístrese para VIP y IMORE le servirá.

CE

Por la presente, Tiinlab Corporation declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y con otras cláusulas relevantes de la Directiva 2014/53/EU y con todos los demás requisitos de directivas correspondientes de la UE.

 Rispondere/Terminare la chiamata: Fare doppio clic Terminare la chiamata/rifiutare: Premere e tenere premuto Controllo vocale sul cellulare: tocca 3 volte quando il Bluetooth è attivo e senza telefonate * Per cambiare una canzone o controllare il volume, si prega di configurare l'App IMORE MUSIC o di agire su un telefono o dispositivo abbinato * Le funzioni sopra descritte sono disponibili per entrambi gli auricolari in modalità individuale o stereo. Le impostazioni personalizzate sono disponibili sull'APP. * Le funzioni di cui sopra potrebbero variare nei diversi dispositivi. Funzioni extra 1. Se le cuffie non sono in grado di accoppiarsi normalmente all'accensione. Aprire la custodia, cliccare rapidamente sul pulsante di associazione nella custodia per 3 volte per cercare inizialmente l'associazione sinistra e destra. 2. Per disabbinare il cellulare: Inserire sia L che R nella custodia, quindi tenere premuto il pulsante di associazione nella custodia per 8 secondi. 3. Aggiornamento firmware OTA: può essere eseguito in modo sincrono con l'APP IMORE Music quando le cuffie sinistra e destra Bluetooth sono abbinate tra loro. * Le funzionalità di IMORE MUSIC APP possono variare in base ai diversi cellulari o sistemi operativi. Per maggiori dettagli, si prega di contattare il nostro servizio clienti.	Garanzia Limitata I prodotti IMORE sono garantiti esenti di difetti di materiale e di realizzazione per il periodo di una anno dalla data dell'acquisto originario al dettaglio, quando usati nel rispetto del manuale d'uso IMORE. Nell'ambito di tale garanzia, il vostro reclamo può essere indirizzato a IMORE, anche se avete acquistato il prodotto presso una terza parte autorizzata. Durante il periodo di garanzia, la IMORE, a sua unità di screzione, riparerà o sostituirà il pezzo originale, le parti difettose o emetterà un rimborso del prezzo originale del dispositivo. Tale garanzia non include i danni risultanti da incidenti, o da uso, manutenzione o riparazione impropri o da altri cause che non siano difetti del materiale o della realizzazione. Per ulteriori dettagli di garanzia, si prega di visitare il sito www.imore.com Vi siamo grati per l'acquisto effettuato Sappiamo che vi godrete le nuove cuffie IMORE e le apprezzerete quanto le apprezziamo noi. Se desiderate dettagli su questo o altri prodotti della gamma IMORE potete visitare il nostro sito on-line tramite la scansione del codice QR. Nel sito www.imore.com potrete registrarvi come VIP e IMORE vi tratterà come tale. CE Con la presente Tiinlab dichiara, che cuffia senza fili è conforme ai requisiti essenziali e relative disposizioni della direttiva 2014/53/EU.
--	--



Aramayı Yanıtla/Sonlandır: İki defa dokunun Oynat/Duraklat: Çift dokunun

Aramayı sonlandır/ Reddet: Basın ve basılı tutun

Cep telefonunda ses kontrolünü etkinleştirmek için:

Bluetooth açtıkten ve bir telefon görüşmesinde

değilken kontrollere 3 defa dokunun.

* Bir şarkıyı veya ses kontrolünü değiştirmek için lütfen IMORE MUSIC APP'yi kurun veya eşleştirilmiş cep telefonunda/çihazında çalıştırın.

* Yukarıdaki işlevler, bireysel veya stereo modunda kulaklık için çalışmaz. APP'de özel kurulum mevcuttur.

* Yukarıdaki fonksiyonlar farklı cihazlara göre değişiklik gösterebilir.

Ekstra Fonksiyonlar

1. Çihaza yalnızca bir kulaklık bağlanabiliyorsa, lütfen iki kulaklığı kulaklığa da tekrar kutusuna koyun ve eşleştirme düğmesine üç kez dokunun, ardından cihazınıza bağlanmak için cihaz eşleştirme listesinde "IMORE Fit SE" seçeneğine tıklayın.

2. Eşleştirme kayıtlarına Temizle: Hem Sol hem de Sağ kulaklığı kulaklıkları kutusuna koyun, eşleştirme düğmesini 8 saniye basılı tutun, eşleştirme kayıtları silinecektir.

3. OTA Yazılım Güncellemesi: Sol ve Sağ kulaklıklar en az %50 pil ile birbirine bağlayken IMORE MUSIC APP aracılığıyla senkronize bir şekilde yükseltebilir.

* IMORE MUSIC APP'in işlevleri, farklı cihazlara veya işletim sistemlerine göre değişebilir. Daha fazla ayrıntı için lütfen müşteri hizmetlerimizle iletişime geçin.

1MORE (1) Yıl Sınırlı Garanti

1MORE, orijinal perakende alıcıya, bu ürünün uygun şekilde kullanılması ve bakımının yapılması halinde satın alma tarihinden itibaren bir yıl süreyle kusurlu malzeme ve işçilik içermediğini garanti eder. Bu ürünün malzeme veya işçilik açısından kusurlu olduğu kanıtlanırsa, 1MORE, kendi takdirine bağlı olarak, (a) ürünü yeni veya yenilenmiş parçalarla onaracak veya (b) ürünü, parçaları veya işçilikten ücret almadan eşdeğer yeni veya yenilenmiş bir ürünle değiştirecektir. Ürün modeli artık mevcut değilse ve etkin bir şekilde onarılmıyorsa veya aynı modelle değiştirilemiyorsa, 1MORE kendi terçihine bağlı olarak üniteyi eşdeğer veya daha yüksek değerde mevcut bir modelle değiştirebilir. Bazı durumlarda yeni bir modelle değiştirildiği montaj yüzeyinde değişiklik yapılması gerekebilir. 1MORE, bu tür değişiklikler için hiçbir sorumluluk veya yükümlülük kabul etmez. BU GARANTİ KOŞULLARI ALTINDA BİR ONARIM VEYA DEĞİŞTİRME HAKKI ALMAK İÇİN, LÜTFEN ÖNCE ORJİNAL SATICIYA DÖNÜŞ VE ORJİNAL SATICI ÜRÜNÜ YENİ VEYA YENİLENMİŞ PARÇALARLA TAMİR EDECEK VEYA ÜRÜNÜ EŞDEĞER YENİ VEYA YENİLENMİŞ BİR ÜRÜNLE DEĞİŞTİRECEKTİR.

Makbuz veya satış faturası dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere satın alma ayrıntılarını gösteren bir kant sunmanız istenecektir.

Değişimler/onarımlar için iade nakliyesi, orijinal perakende alıcının sorumluluğundadır.

Sınırlamalar

- Bu sınırlı garanti, ürünün yanlış kurulum, yanlış kullanım, kötüye kullanım, kaza, ihmal veya normal kullanımdan veya çevresel bozulmadan kaynaklanan aynımadan kaynaklanan anızalarını kapsamaz.
- Bu sınırlı garanti, herhangi bir nedenle ürünün ihmalinden kaynaklanabilecek boya hasarı veya diğer bileşenlerdeki dolaylı hasarı kapsamaz.
- Bu sınırlı garanti, 1MORE'un talimatlarına uygun olarak kullanılan ürünler için geçersizdir.
- Bu sınırlı garanti, değiştirilmiş veya eksik seri numaraları olan ürünler ve YETKİLİ bir bayiden satın alınmayan ürünler için geçersizdir.
- Bu sınırlı garanti, bu ürünü başka bir tarafa satarsanız veya başka bir şekilde devrederseniz sona erer.

CE

İşbu belge ile Tiinlab Corporation şirketi, bu ürünün 2014/53/EU Yönergesinin temel gereksinimlerine ve diğer ilgili hükümlerine ve diğer tüm geçerli EU yönergesi gereksinimlerine uygun olduğunu beyan eder.

